

**COMISIÓN DE HACIENDA Y
FINANZAS**

Legislatura: XI
Acta nº: 19
Lugar: Sede Administrativa de las Juntas Generales
Fecha: 18 de diciembre de 2019
Comienzo: 09:30
Finalización: 10:40

**OGASUN ETA FINANTZETAKO
BATZORDEA**

Agintaldia: XI.a
Batzar-agiria: 19.a
Lekua: Bilboko administrazino-egoitza
Eguna: 2019ko abenduaren 18a
Hasiera: 09:30
Amaiera: 10:40

BERTARATUAK / ASISTENTES

BATZORDEBURUA / PRESIDENTE:

Bagan Urtiaga, Mikel (EAb/NV)

BATZORDEBURUORDEA / VICEPRESIDENTE:

Rico Lezama, Ekain (SV/ES)

IDAZKARIA / SECRETARIO:

Atutxa Sainz, Jon Andoni (EAb/NV)

BATZORDEKIDEAK / VOCALES:

Claver Zurro, Kontxi (EAb/NV)

Isuskiza Arana, Zigor (EH BILDU)

Lerma Mentxaka, Unai (EAb/NV)

Urkaregi Etxepare, Arantza (EH BILDU)

ORDEZKOAK / ASISTENTES SUPLENTE:

Andrade Aurrecochea, Eduardo (GM/TB-PPB). Ordezkatur/Sustituye a Fernández Angulo, Amaya (GM/TB-PPB)

Arana Requena, Oscar (EAb/NV). Ordezkatur/Sustituye a Díaz Insausti, Garazi (EAb/NV)

Cabornero Alor, Eva María (EB). Ordezkatur/Sustituye a Benito Ziluaga, Xabier (EB)

Gómez Devesa, Celia (EAb/NV). Ordezkatur/Sustituye a Atutxa Sainz, Jon Andoni (EAb/NV)

Ibernia Belamendia, Amaia (EAb/NV). Ordezkatur/Sustituye a Urquieta Zuzaeta, Jane Eyre (EAb/NV)

Jerónimo Moreno, Ignacio (SV/ES). Ordezkatur/Sustituye a Ortiz Zaballa, Jesús María (SV/ES)

Landa Bilbao, Naia (EAb/NV). Ordezkatur/Sustituye a Lekerikabeaskoa Arrillaga, Jesús (EAb/NV)

Lobato Pascual, Emilio (EB). Ordezkatur/Sustituye a De Madariaga Martin, Eneritz (EB)

Méndez Urigoitia, Raul (EH BILDU). Ordezkatur/Sustituye a Rahona Garay, Iker (EH BILDU)

EKONOMI AHOLKULARIA / ASESORA ECONOMICA:

Dña. Pilar Dosal Pérez and.

Indarrean dagoan Araudiaren 37.4 artikulua araber, batzarkide honek bete ditu Idazkariaren egitekoak:
En virtud del artículo 37.4 del vigente Reglamento, actúa como Secretario/a:

Dña. Naia Landa Bilbao and.

Asiste el Diputado Foral de Transportes y Movilidad Sostenible, D. Miguel Ángel Gómez Viar, acompañado de miembros de su departamento.

Reunidos los miembros de la Comisión en la fecha, lugar y hora arriba mencionados y habiendo quórum suficiente, el/la Sr./Sra. Presidente/a abre la Sesión, pasando a tratar seguidamente los puntos incluidos en el Orden del Día.

1.- Examen, debate y votación, en su caso, del/de los escrito/s:

Iniciativa Originaria: Proyecto de Norma Foral de Presupuestos ([R.E.11/E/2019/0002095](#))

Autor: Diputación Foral de Bizkaia

Asunto: Proyecto de Norma Foral de Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el año 2020.

Documento Principal:

[Enmienda Parcial al estado de Ingresos y gastos Traducción Motivaciones](#)

Corrección de enmiendas ([R.E.11/E/2019/0003026](#)),

Corrección de enmiendas ([R.E.11/E/2019/0003054](#)),

Corrección de enmiendas ([R.E.11/E/2019/0003055](#))

Boletines: [Admisión a trámite](#) (1A), [Enmiendas:](#)

[Notas tramitación enmiendas Presupuestos](#) (1B),

[Admisión a trámite](#) (1C), [Enmiendas a la totalidad:](#)

[Admisión a trámite](#) (1D)

Departamento: TRANSPORTES Y MOVILIDAD SOSTENIBLE

Expediente: ([11/A/09/0000455](#))

Comienza la comisión con el debate de la enmienda número 2816 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia, interviniendo en el turno a favor el Sr. Lobato, del grupo Elkarrekin Bizkaia, y en el turno en contra el Sr. Arana, del grupo Nacionalistas Vascos.

Sometida a votación la enmienda número 2816 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Continua la comisión con el debate de la enmienda número 2446 presentada por el grupo EH Bildu interviniendo en el turno a favor el Sr. Mendez, del

Miguel Ángel Gómez Viar jauna. Garraioak eta Mugikortasun Jasangarria Sustatzeko foru diputatua, izan da batzordean, baita bere saileko kideak be.

Batzordekideak gorago aitatu diran egunean, lekuean eta orduan bildu dira eta, quoruma nahikoa izanik, Batzordeburu jaunak hasiera emon deutso batzarrari. Jarraian, gai-zerrendako aztergaiei ekin jake:

1.- Honako idatzi honi buruzkoak aztertu, eztabaidatu eta, halan bajagoko, bozkatzea:

Jatorrizko ekimena: Aurrekontuen Foru Arau Proiektua ([11/E/2019/0002095SE](#))

Egilea: Bizkaiko Foru Aldundia

Gaia: Bizkaiko Lurralde Historikoaren 2020. urteko Aurrekontu Orokorrei buruzko Foru Arauaren proiektua.

Dokumentu nagusia:

[Sarrera eta gastuen egoerari aurkeztutako zuzenketa-eskea](#)

[Arrazoiketen itzulpena](#)

Zuzenketa-eskeak zuzentzea ([11/E/2019/0003026SE](#)),

Zuzenketa-eskeak zuzentzea ([11/E/2019/0003054SE](#)),

Zuzenketa-eskeak zuzentzea ([11/E/2019/0003055SE](#))

Aldizkariak: [Izapidetzeko onartzea](#) (1A), [Zuzenketa-eskeak:](#) [Aurrekontuetako zuzenketa-eskeen](#)

[bideraketeari buruzko oharra](#) (1B), [Izapidetzeko](#)

[onartzea](#) (1C), [Osotasunezko zuzenketa-eskeak:](#)

[Izapidetzeko onartzea](#) (1D)

Saila: GARRAIO ETA MUGIKORTASUN JASANGARRIA

Espedientea: ([11/A/09/0000455](#))

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2816 zenbakiko zuzenketa-eskearen eztabaideagaz hasi da Batzordea. Zuzenketa-eskearen aldeko txandan Elkarrekin Bizkaia taldeko Lobato jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euzko Abertzaleak taldeko Arana jaunak.

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2816 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

15

2 (EB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

4 (EHB, GM-PPB)

EH Bildu taldeak aurkeztutako 2446 zenbakiko zuzenketa-eskea eztabaidatu dau jarraian Batzordeak. Zuzenketa-eskearen aldeko txandan EH Bildu taldeko

grupo EH Bildu y en el turno en contra el Sr. Arana, del grupo Nacionalistas Vascos.

Sometida a votación la enmienda número 2446 presentada por el grupo EH Bildu resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Seguidamente el Sr. Presidente somete a votación el Programa 440.110, Administración general del transporte resultando aprobado al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Continúa la comisión con el debate de las enmiendas números 2607, 2612 y 2614 presentadas por el Grupo Mixto PP Bizkaia, interviniendo en el turno a favor el Sr. Andrade, del Grupo Mixto PP Bizkaia, y en el turno en contra el Sr. Rico, del grupo Socialistas Vascos.

Sometida a votación la enmienda número 2607 presentada por el Grupo Mixto PP Bizkaia, resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Sometida a votación la enmienda número 2612 presentada por el Grupo Mixto PP Bizkaia, resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Méndez jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euzko Abertzaleak taldeko Arana jaunak.

EH Bildu taldeak aurkeztutako 2446 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

15

5 (EHB, EB)

10 (EAb/NV, SV/ES, GM-PPB)

0

Ondoren, 440.110 “Garraioaren arloko administrazio orokorra” programea bozkatzeko agindu dau Batzordeburu jaunak, eta onartu egin da emaitza honen arabera:

15

9 (EAb/NV, SV/ES)

6 (EHB, EB, GM-PPB)

0

Talde Berezia-PP Bizkaia taldeak aurkeztutako 2607, 2612 eta 2614 zenbakiko zuzenketa-eskeak eztabaidatu ditu jarraian Batzordeak. Zuzenketa-eskeen aldeko txandan Talde Berezia-PP Bizkaia taldeko Andrade jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euskal Sozialistak taldeko Rico jaunak.

Talde Berezia-PP Bizkaia taldeak aurkeztutako 2607 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

15

6 (EHB, EB, GM-PPB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

0

Talde Berezia-PP Bizkaia taldeak aurkeztutako 2612 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	6 (EHB, EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Sometida a votación la enmienda número 2614 presentada por el Grupo Mixto PP Bizkaia, resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Talde Berezia-PP Bizkaia taldeak aurkeztutako 2614 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	3 (EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	12 (EAb/NV, EHB, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Interviene a continuación el Sr. Mendez, del grupo EH Bildu en el turno de explicación de voto de las enmiendas debatidas del Grupo Mixto PP Bizkaia.

Jarraian, EH Bildu taldeko Méndez jaunak egin dau berba eztabaidatu diran Talde Berezia-PP Bizkaia taldearen zuzenketa-eskeei emondako botoa azaltzeko txandan.

Continúa la comisión con el debate de las enmiendas números 2713, 2716, 2727, 2827, 2845, 2857 y 2866 presentadas por el grupo Elkarrekin Bizkaia, interviniendo en el turno a favor el Sr. Lobato, del grupo Elkarrekin Bizkaia, y en el turno en contra el Sr. Rico, del grupo Socialistas Vascos.

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2713, 2716, 2727, 2827, 2845, 2857 eta 2866 zenbakiko zuzenketa-eskeak eztabaidatu ditu jarraian Batzordeak. Zuzenketa-eskeen aldeko txandan Elkarrekin Bizkaia taldeko Lobato jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euskal Sozialistak taldeko Rico jaunak.

Sometida a votación la enmienda número 2713 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2713 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	2 (EB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	4 (EHB, GM-PPB)

Sometida a votación la enmienda número 2716 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2716 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	6 (EHB, EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Sometida a votación la enmienda número 2727 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2727 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin

rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Sometida a votación la enmienda número 2827 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Sometida a votación la enmienda número 2845 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Sometida a votación la enmienda número 2857 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Sometida a votación la enmienda número 2866 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Interviene a continuación el Sr. Mendez del grupo EH Bildu en el turno de explicación de voto de las

da emaitza honen arabera:

15

6 (EHB, EB, GM-PPB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

0

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2827 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

15

6 (EHB, EB, GM-PPB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

0

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2845 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

15

2 (EB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

4 (EHB, GM-PPB)

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2857 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

15

3 (EB, GM-PPB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

3 (EHB)

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2866 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

15

6 (EHB, EB, GM-PPB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

0

Ondoren, EH Bildu taldeko Méndez jaunak egin dau berba eztabaidatu diran Elkarrekin Bizkaia taldearen

enmiendas debatidas del grupo Elkarrekin Bizkaia

Se debaten a continuación las enmiendas número 2449, 2450 y 2451 del grupo EH Bildu, interviniendo en el turno a favor el Sr. Mendez, del grupo EH Bildu y en el turno en contra el Sr. Rico, del grupo Socialistas Vascos.

Sometidas conjuntamente a votación las enmiendas número 2449, 2450 y 2451 del grupo EH Bildu, resultan rechazadas al obtener el resultado siguiente

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Seguidamente, el Sr. Presidente somete a votación el Programa 441.111, Transporte de viajeros, que resulta aprobado al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Continua la comisión con el debate de la enmienda número 2872 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia, interviniendo en el turno a favor el Sr. Lobato, del grupo Elkarrekin Bizkaia, y en el turno en contra el Sr. Lerma, del grupo Nacionalistas Vascos.

Sometida a votación la enmienda 2872 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia, resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Se debaten a continuación las enmiendas número 2445, 2452 y 2453 del grupo EH Bildu, interviniendo en el turno a favor el Sr. Mendez, del grupo EH Bildu y en el turno en contra el Sr. Lerma, del grupo Nacionalistas Vascos.

Sometidas conjuntamente a votación las enmiendas número 2445, 2452 y 2453 del grupo EH Bildu,

zuzenketa-eskeei emondako botoa azaltzeko txandan.

EH Bildu taldeak aurkeztutako 2449, 2450 eta 2451 zenbakiko zuzenketa-eskeak eztabaidatu dira jarraian. Zuzenketa-eskeen aldeko txandan EH Bildu taldeko Méndez jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euskal Sozialistak taldeko Rico jaunak.

EH Bildu taldeak aurkeztutako 2449, 2450 eta 2451 zenbakiko zuzenketa-eskeak batera bozkatu eta baztertu egin dira emaitza honen arabera:

15

5 (EHB, EB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

1 (GM-PPB)

Orduan, 441.111 “Bidaiarien garraioa” programea bozkatzeko agindu dau Batzordeburu jaunak, eta onartu egin da emaitza honen arabera:

15

9 (EAb/NV, SV/ES)

6 (EHB, EB, GM-PPB)

0

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2872 zenbakiko zuzenketa-eskea eztabaidatu dau jarraian Batzordeak. Zuzenketa-eskearen aldeko txandan Elkarrekin Bizkaia taldeko Lobato jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euzko Abertzaleak taldeko Lerma jaunak.

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2872 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

15

2 (EB)

10 (EAb/NV, SV/ES, GM-PPB)

3 (EHB)

EH Bildu taldearen 2445, 2452 eta 2453 zenbakiko zuzenketa-eskeak eztabaidatu dira orduan. Zuzenketa-eskeen aldeko txandan EH Bildu taldeko Méndez jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euzko Abertzaleak taldeko Lerma jaunak.

EH Bildu taldearen 2449, 2450 eta 2451 zenbakiko zuzenketa-eskeak batera bozkatu eta baztertu egin

resultan rechazadas al obtener el resultado siguiente

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Seguidamente el Sr. Presidente somete a votación al Programa 441.122, Movilidad Sostenible, resultando aprobado al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Se debaten a continuación las enmiendas números 2608, 2609, 2610, 2611, 2613 y 2682 presentadas por el Grupo Mixto PP Bizkaia, interviniendo en el turno a favor el Sr. Andrade, del Grupo Mixto PP Bizkaia, y en el turno en contra de las mismas el Sr. Jerónimo, del grupo Socialistas Vascos.

Sometida a votación la enmienda número 2608 del Grupo Mixto PP Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Sometida a votación la enmienda número 2609 del Grupo Mixto PP Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Botoak guztira / Votos emitidos

Aldekoak / Votos a favor

Aurkakoak / Votos en contra

Abstentzioak / Abstenciones

Sometida a votación la enmienda número 2610 del Grupo Mixto PP Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

dira emaitza honen arabera:

15

5 (EHB, EB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

1 (GM-PPB)

Ostean, 441.122 “Mugikortasun Jasangarria” programea bozkatzeko agindu dau Batzordeburu jaunak, eta onartu egin da emaitza honen arabera:

15

9 (EAb/NV, SV/ES)

6 (EHB, EB, GM-PPB)

0

Talde Berezia-PP Bizkaia taldeak aurkeztutako 2608, 2609, 2610, 2611, 2613 eta 2682 zenbakiko zuzenketa-eskeak eztabaidatu dira jarraian. Zuzenketa-eskeen aldeko txandan Talde Berezia-PP Bizkaia taldeko Andrade jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euskal Sozialistak taldeko Jerónimo jaunak.

Talde Berezia-PP Bizkaia taldearen 2608 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

15

3 (EB, GM-PPB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

3 (EHB)

Talde Berezia-PP Bizkaia taldearen 2609 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

15

3 (EB, GM-PPB)

9 (EAb/NV, SV/ES)

3 (EHB)

Talde Berezia-PP Bizkaia taldearen 2610 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	3 (EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	12 (EAb/NV, EHB, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Sometida a votación la enmienda número 2611 del Grupo Mixto PP Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Talde Berezia-PP Bizkaia taldearen 2611 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	3 (EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	3 (EHB)

Sometida a votación la enmienda número 2613 del Grupo Mixto PP Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Talde Berezia-PP Bizkaia taldearen 2613 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	3 (EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	3 (EHB)

Sometida a votación la enmienda número 2682 del Grupo Mixto PP Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Talde Berezia-PP Bizkaia taldearen 2682 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	1 (GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	11 (EAb/NV, SV/ES, EB)
Abstentzioak / Abstenciones	3 (EHB)

Continúa la comisión con el debate de las enmiendas números 2747, 2785, 2787, 2799, 2804, 2876 y 2905 presentadas por el grupo Elkarrekin Bizkaia, interviniendo en el turno a favor el Sr. Lobato, del grupo Elkarrekin Bizkaia, y en el turno en contra el Sr. Jerónimo, del grupo Socialistas Vascos.

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2747, 2785, 2787, 2799, 2804, 2876 eta 2905 zenbakiko zuzenketa-eskeak eztabaidatu ditu jarraian Batzordeak. Zuzenketa-eskeen aldeko txandan Elkarrekin Bizkaia taldeko Lobato jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euskal Sozialistak taldeko Jerónimo jaunak.

Sometida a votación la enmienda número 2747 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2747 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	3 (EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	3 (EHB)

Sometida a votación la enmienda número 2785 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2785 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	6 (EHB, EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Sometida a votación la enmienda número 2787 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2787 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	6 (EHB, EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Sometida a votación la enmienda número 2799 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2799 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	6 (EHB, EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Sometida a votación la enmienda número 2804 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2804 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	6 (EHB, EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Sometida a votación la enmienda número 2876 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2876 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	2 (EB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	4 (EHB, GM-PPB)

Sometida a votación la enmienda número 2905 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2905 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	6 (EHB, EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Seguidamente el Sr. Presidente somete a votación al Programa 442.112, Infraestructura del transporte, resultando aprobado al producirse el siguiente resultado:

Ondoren, 442.112 “Garraioaren azpiegitura” programea bozkatzeko agindu dau Batzordeburu jaunak, eta onartu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	9 (EAb/NV, SV/ES)
Aurkakoak / Votos en contra	6 (EHB, EB, GM-PPB)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Se debaten a continuación las enmiendas número 2812 y 2906 presentadas por el grupo Elkarrekin Bizkaia, interviniendo en el turno a favor el Sr. Lobato, del grupo Elkarrekin Bizkaia, y en el turno en contra el Sr. Arana, del grupo Nacionalistas Vascos Vascos.

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2812 eta 2906 zenbakiko zuzenketa-eskeak eztabaidatu dira orduan. Zuzenketa-eskeen aldeko txandan Elkarrekin Bizkaia taldeko Lobato jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euzko Abertzaleak taldeko Arana jaunak.

Sometida a votación la enmienda número 2812 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2812 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	6 (EHB, EB, GM-PPB)
Aurkakoak / Votos en contra	9 (EAb/NV, SV/ES)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Sometida a votación la enmienda número 2906 presentada por el grupo Elkarrekin Bizkaia resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2906 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos

15

Aldekoak / Votos a favor

2 (EB)

Aurkakoak / Votos en contra

9 (EAb/NV, SV/ES)

Abstentzioak / Abstenciones

4 (EHB, GM-PPB)

Continúa la comisión con el debate de las enmiendas números 2447 y 2448 presentadas por el grupo EH Bildu, interviniendo en el turno a favor de las mismas el Sr. Mendez, del grupo EH Bildu, y en el turno en contra el Sr. Lerma, del grupo Nacionalistas Vascos.

EH Bildu taldeak aurkeztutako 2447 eta 2448 zenbakiko zuzenketa-eskeak eztabaidatu ditu jarraian Batzordeak. Zuzenketa-eskearen aldeko txandan EH Bildu taldeko Méndez jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euzko Abertzaleak taldeko Lerma jaunak.

Sometidas conjuntamente a votación las enmiendas números 2447 y 2448 presentadas por el grupo EH Bildu, resultan rechazadas al producirse el siguiente resultado:

EH Bildu taldeak aurkeztutako 2447 eta 2448 zenbakiko zuzenketa-eskeak batera bozkatu eta baztertu egin dira emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos

15

Aldekoak / Votos a favor

5 (EHB, EB)

Aurkakoak / Votos en contra

10 (EAb/NV, SV/ES, GM-PPB)

Abstentzioak / Abstenciones

0

A continuación el Sr. Presidente somete a votación el Programa 920.106, Administración General, que resulta aprobado al producirse el siguiente resultado:

Ondoren, 920.106 "Administrazio Orokorra" programea bozkatzeko agindu dau Batzordeburu jaunak, eta onartu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos

15

Aldekoak / Votos a favor

9 (EAb/NV, SV/ES)

Aurkakoak / Votos en contra

6 (EHB, EB, GM-PPB)

Abstentzioak / Abstenciones

0

Se debaten a continuación las enmiendas número 2681 y 2683 presentadas por el Grupo Mixto PP Bizkaia, interviniendo en el turno a favor del Sr. Andrade, del referido grupo, y en el turno en contra el Sr. Rico, del grupo Socialistas Vascos.

Talde Berezia-PP Bizkaia taldeak aurkeztutako 2681 eta 2683 zenbakiko zuzenketa-eskeak eztabaidatu dira jarraian. Zuzenketa-eskeen aldeko txandan Talde Berezia-PP Bizkaia taldeko Andrade jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euskal Sozialistak taldeko Rico jaunak.

Sometidas conjuntamente a votación las enmiendas número 2681 y 2683 presentadas por el Grupo Mixto PP Bizkaia resultan rechazadas al producirse el siguiente resultado

Talde Berezia-PP Bizkaia taldeak aurkeztutako 2681 eta 2683 zenbakiko zuzenketa-eskeak batera bozkatu eta baztertu egin dira emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos

15

Aldekoak / Votos a favor

1 (GM-PPB)

Aurkakoak / Votos en contra

9 (EAb/NV, SV/ES)

Abstentzioak / Abstenciones

5 (EHB, EB)

En el turno de explicación de voto concedido por la presidencia toma la palabra el Sr. Lobato, del grupo Elkarrekin Bizkaia,

Batzordeburuak botoa azaltzeko emondako txandan, Elkarrekin Bizkaia taldeko Lobato jaunak egin dau berba.

Interviene a continuación el Sr. Lobato, del grupo Elkarrekin Bizkaia, y el Sr. Jerónimo, del grupo Socialistas Vascos, en el turno a favor y en contra respectivamente de las enmiendas número 2907, 2908 y 2909 presentadas por el grupo Elkarrekin Bizkaia.

Ondoren, Elkarrekin Bizkaia taldeko Lobato jaunak eta Euskal Sozialistak taldeko Jerónimo jaunak egin dabe berba Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2907, 2908 eta 2909 zenbakiko zuzenketa-eskeen aldeko eta aurkako txandetan, hurrenez hurren.

Sometidas conjuntamente a votación las enmiendas número 2907, 2908 y 2909 presentadas por el grupo Elkarrekin Bizkaia, resultan rechazadas al producirse el siguiente resultado:

Elkarrekin Bizkaia taldeak aurkeztutako 2907, 2908 eta 2909 zenbakiko zuzenketa-eskeak batera bozkatu eta baztertu egin dira emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos

15

Aldekoak / Votos a favor

2 (EB)

Aurkakoak / Votos en contra

9 (EAb/NV, SV/ES)

Abstentzioak / Abstenciones

4 (EHB, GM-PPB)

Continúa la comisión con el debate de la enmienda número 2454 presentada por el grupo EH Bildu interviniendo en el turno a favor el Sr. Mendez, del grupo EH Bildu, y en el turno en contra Sr. Rico, del grupo Socialistas Vascos.

EH Bildu taldeak aurkeztutako 2454 zenbakiko zuzenketa-eskea eztabaidatu dau jarraian Batzordeak. Zuzenketa-eskearen aldeko txandan EH Bildu taldeko Méndez jaunak egin dau berba, eta aurkako txandan Euskal Sozialistak taldeko Rico jaunak.

Sometida a votación la enmienda número 2454 presentada por el grupo EH Bildu, resulta rechazada al producirse el siguiente resultado:

EH Bildu taldeak aurkeztutako 2454 zenbakiko zuzenketa-eskea bozkatu eta baztertu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos

15

Aldekoak / Votos a favor

5 (EHB, EB)

Aurkakoak / Votos en contra

10 (EAb/NV, SV/ES, GM-PPB)

Abstentzioak / Abstenciones

0

A continuación el Sr. Presidente somete a votación el Programa 920.110, Plan Informático Foral, que resulta aprobado al producirse el siguiente resultado:

Jarraian, 920.110 “Foru Plan Informatikoa” programea bozkatzeko agindu dau Batzordeburu jaunak, eta onartu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	9 (EAb/NV, SV/ES)
Aurkakoak / Votos en contra	6 (EHB, EB, GM-PPB)
Abstentzioak / Abstenciones	0

Al no haberse presentado enmiendas a la sociedad mercantil foral Aparkabisa, el Sr. Presidente somete su presupuesto directamente a votación, resultando aprobado al producirse el siguiente resultado:

Aparkabisa merkataritzako foru-sozietateari zuzenketa-eskerik aurkeztu ez jakonez, aurrekontua zuzenean bozkatzeko agindu dau Batzordeburu jaunak, eta onartu egin da emaitza honen arabera:

Botoak guztira / Votos emitidos	15
Aldekoak / Votos a favor	9 (EAb/NV, SV/ES)
Aurkakoak / Votos en contra	3 (EB, GM-PPB)
Abstentzioak / Abstenciones	3 (EHB)

En el turno de explicación de voto concedido por la presidencia toma la palabra el Sr. Lobato, del grupo Elkarrekin Bizkaia,

Batzordeburuak botoa azaltzeko emondako txandan, Elkarrekin Bizkaia taldeko Lobato jaunak egin dau berba.

Toman la palabra a continuación los portavoces de los distintos grupos junteros para manifestar que reservan para su debate en Pleno las enmiendas de sus respectivos grupos que no han sido aprobadas en el debate de esta sesión.

Orduan, batzarkide-taldeetako taldeburuek berbea hartu eta adierazo dabe euren taldeek aurkeztu dituen eta batzordeko eztabaidan onartu ez diran zuzenketa-eskeak gorde egingo dituela Osoko Batzarrean eztabaidatzeko.

No habiendo más asuntos que tratar y siendo las 10:40 horas, el/la Sr/Sra. Presidente/a levanta la Sesión

Beste aztergairik egon ez danez, Batzordeburu jaunak amaiera emon deutso batzarrari 10:40an.

De todo lo actuado y para que quede constancia, se redacta la presente Acta , que yo Secretario autorizo, quedando recogidas las intervenciones íntegras en el Diario de Sesiones correspondiente a esta Comisión, según lo dispuesto en los artículos 62 y 93 del Reglamento de las Juntas Generales de Bizkaia.

Batzordeko legelari aholkulariak idatzi eta idazkariak baimendu egiten dau Batzordeko gorabehera eta erabagiak jasoten dituan batzar-agiri hau. Batzordean esandakoak jagokon batzar-egunkarian jasoten dira oso-osorik, hori guztiori Bizkaiko Batzar Nagusien Araudiaren 62. eta 93. artikuluetan ezarritakoaren arabera.

O. E.: BATZORDEBURUAK
Vº Bº: EL/LA PRESIDENTE/A
Mikel Bagan Urtiaga

BAIMENA: IDAZKARIAK
AUTORIZADO: EL/LA SECRETARIO/A
Naia Landa Bilbao